1

6 ta' Dičembru, 1963

Imhallef:

Onor. A. Gauci Maistre, LL.D.

John Baptist Cutajar

versus

Paul Mamo noe

Assikurazzjoni — Amissjoni ta' responsabilità da parti ta' l-assikurat.

Il-Qorti, rat l-att tač-čitazzjoni li bih l-attur wara li ppremetta illi huwa jinsab assigurat mad-ditta konvenuta gharrigward tal-karozza tieghu "Consul" numru 22458 u li b'sentenza tal-Onorabbli Qorti Civili Prim'Awla fil-kawża fl-ismijiet "Jiseph Schembri vs Giovanni Battista Cutajar" moghtija fissebgha u ghoxrin (27) ta' April, 1960, huwa gie dikjarat responsabbli ghall-kolliżjoni li grat fit-tnejn (2) ta' Settembru, 1959, il-Marsa, bejnu u bejn l-imsemmi Joseph Schembri, li kien qieghed isuq il-karozza tieghu numru 3436, u kkundannat ihallas ;is-somma ta' £123.0.8., lill-imsemmi Joseph Schembri bhala danni, u l-ispejjeż tal-kawża ammontanti b'kollox ghal £77.8.9. kif jirrižulta mill-annessi dokumenti B, u C, u billi d-ditta konvenuta minghajr gusta kawża ma tridx tirrikonoxxi dawn id-danni sofferti minnu — talab illi l-konvenut nomine jigi kkundannat ihallas bhala danni minnu sofferti s-somma ta' mija sebgha u disghin lira, disa' xelini u hames soldi (£197.9.5.) jew kull ammont iehor varjuri li tistabilixxi din il-Qorti — bl-imghaxijiet u bl-ispejjež.

Rat in-nota tal-konvenut (fol. 8) li biha eċċipixxa illi permezz ta' ittra uffiċjali ppreżentata fis-sitta u għoxrin (26) ta' Ottubru, 1959, huwa iddiskonoxxa kwalunkwe responsabilità taħt il-polza a rigward l-inċident in kwistjoni, u dana peress illi l-attur ivvjola l-kondizzjonijiet tal-polza Dok. "R" partikolarment il-kondizzjoni numru tnejn (2).

Rat id-dečižjoni preliminari taghha tat-tmintax (18) ta' April, 1961, (fol. 29) li biha ģiet mičhuda l-ečcezzjoni ulterjuri moghtija mill-konvenut li biha kien issottometta illi skond il-klawsola numru 8 tal-polizza tal-assikurazzjoni kull kwistjoni li tista' tqum mill-istess polizza ghandha tiģi diferita ghad-dečižjoni tal-arbitru skond il-modalitajiet tndikati f'dik il-klawsola u dika l-pročedura hija kondizzjoni imprexendibili ta' kwalunkwe dritt ta' pročeduri iegali kontra i kumpanija tassikurtà konvenuta, u ghalhekk kontra l-azzjoni esperita hemm l-ostaklu ta' dik il-klawsola u konsegwentement l-azzjoni ghandha tiĝi eskluža;

Semghat ix-xhieda prodotti;

Rat id-dokumenti esibiti:

Rat l-attijiet tal-kawża fl-ismijiet "Joseph Schembri vs Giovanni Battista Cutajar" dećiża definitivament mill-Prim' Awla tal-Qorti Civili fis-sebgha u ghoxrin (27) ta' April, 1960;

Semghat lid-difensuri tal-partijiet;

Rat il-verbal tat-tnax (12 ta' Novembru, 1963 (fol. 61) li bih id-difensur tal-konvenut issottometta illi indipendentement mir-responsabilità tal-kolliżjoni u tal-quantum tad-danni reklamati, il-konvenut ma huwiex tenut li jhallas ghaliex l-attur kiser il-kondizzjonijiet tal-polza kif diĝà irrileva bl- eċćezzjonijiet tieghu, u ghalhekk ikun biżżejjed illi jiĝi deċiż dan ilpunt ghalex illum mhux qed jikkontesta la l-ammont taddanni u l-anqas ir-responsabilità tal-attur;

Tikkunsidra illi l-fatti li jirrigwardaw il-kwistjoni kif limitata b'dana l-verbal huma dawk li rrižultaw mix-xhieda mhux kontradetta tal-istess konvenut, čioè illi in segwitu ghall-kolliżjoni, l-attur mar ghand il-konvenut flimkien ma' Joseph Schembri, sid u konducenti tal-karozza l-ofira involuta fil-kolliżżjoni u ddikjara illi t-tort kien tieghu. Il-konvenut deherlu illi l-attur kien qieghed ilaqlaq u qallu li ma kienx sejjer ihallas qabel ma jkun hemm decizjoni mill-Qorti. Siegha wara, l-attur rega' mar ghand il-konvenut u gallu li kien ammetta li t-tort kien tieghu ghaliex Schembri kien insista mieghu biex ighid hekk u mbaghad dan Schembri jaghtih xi haga, u dan (il-konvenut) qal iil-attur biex isib avukat u jfittxu ghad-danni. Fis-sbatax (17) ta' Ottubru, 1959 (il-kolliżjoni kienet saret fit-tnejn (2) ta' Settembru, 1959) l-attur reĝa' mar ghand il-konvenut u qallu illi kien ftehim ma' Schembri hu jaghmel claim lill-kumpanija tal-konvenut u l-attur li jaghmel claim lill-kumpanija ta' Schembri biex Schembri jithallas mill-kumpanija tal-attur, u l-attur jithallas mill-kumpanija ta' Schembri, u hu (l-konvenut) gal lill-attur li dan ma

setax isir. Fil-fatt saret kawża minn Schembri kontra l-attur li giet debitament kontestata u wara perizja ordnata mill-Qorti, gie ritenuti illi hati tal-kolliżjoni kien l-attur (Sentenza Preliminarja tat-tletin (30) ta' Jannar, 1960, "Schembri u Cutajar");

Tikkunsidra illi l-kondizzjoni Nru. 2 tal-polza (fol. 9 tergo) tghid illi: "No admission, offer, promise, payment or in-demnity shall be made or given by or on behalf of the Insured without the written consent of the Company which shall be entitled if it so desires to take over and conduct in the name claim for indemnity or damages or otherwise and shall have of the Insured the defence or settlement of any claim or to prosecute in the name of the Insured for its own benefit any full discretion in the conduct of any proceedings or in the settlement of any claim and the Insured shall give all such information and assistance as the Company may require". Ilkondizzjoni Nru. 9, imbaghad tghid: "The due observance and fulfilment of the terms conditions and endorsements of this Policy in so far as they relate to anything to be done or complied with by the Insured and the truth of the statements and answers in the said proposal shall be conditions precedent to any liability of the Company to make any payment under this Policy."

Fil-fehma tal-Qorti I-kondizzjoni Nru. 2 ghandha tiftehem illi I-kumpanija assikuratrići b'ebda mod ma hija marbuta b'ammissjonijiet, offerti, promessi, hlas jew indemnitajiet maghmula jew moghtija mill-assikurat minghajr il-kunsens preventiv taghha, u ghalhekk id-Ditta assikuratrići ghandha d-dritt kollu tinjora kwalunkwe ammissjoni u kwalunkwe promessa maghmula mill-assikurat, tant illi ghandha d-dritt li tmexxi hija ghan-nom tal-assikurat il-pročeduri gudizzjarji li jsiru kontra tieghu kemm li tmexxi hija kontra l-parti l-ohra ghall-aččertament tar-responsabilità jew ghar-risarčiment tad danni;

Il-konvenut deherlu illi l-attur kien gieghed "ilaglaq" biex wiehed jirripeti l-kelma testwali wżata mill-konvenut fix-xhieda tieghu, però fil-fatt l-attur kien gieghed jghid il-verità li giet accertata sollennement bis-sentenza tal-Prim'Awla tal-Qorti Civili tat-tletin (30) ta' Jannar, 1960, fuq imsemmija. Mela nonostanti kwalunkwe impressjoni hažina li seta' ha lkonvenut, fil-fatt l-attur ebda dikjarazzioni falza ma ghamel, u ebda pregudizzju ma arreka l-attur lill-konvenut anke iekk aččetta minghand Schembri illi jiehu xi haga jekk il-kumpanija tieghu thallas id-danni. A skans ta' ekwivoći 1-Qorti b'ebda mod ma qeghda tapprova l-prattika li disgrazzjatament imxiet hafna fil-pajjiż illi min ikun involut f'kollizioni jammetti l-htija jew b'xi mod jirranga mal-parti l-ohra, meta htija ma ikollux jew il-parti kbira tal-htija ma tkunx tieghu, prattika li tmur kontra kwalunkwe principju ta' moralità u b'mod speciali kontra dik l-assoluta buona fede li hija essenzjali filkuntratt tal-assikurazzioni, imma giegāda tgāid biss li la darba l-htija kienet unikament tal-attur huwa ma ghamel ebda dikjarazzjoni falza u ebda pregudizzju m'arreka lill-konvenut, u ghalhekk tongos il-pretensjoni tal-konvenut illi 1-attur ipprova jinganna l-assikurazzjoni meta ghamel il-claim tieghu. Ta min josserva wkoll illi l-konvenut mill-ewwel ma riedx ihallas appena sema l-ewwel versioni tal-attur u kien wara illi lkonvenut qallu illi ma kienx sejjer ihallas qabel m'ikun hemm decizjoni tal-Qorti, illi l-attur rega' mar ghand il-konvenut u gallu illi kien iddikjara illi kellu tort ghaliex Schembri kien qallu biex ighid hekk imbaghad jaghtih xi haga. Din it-tieni dikjarazzjoni tal-attur ma kienitx il-fattur decisiv, ghaliex ilkonvenut kien diga' wasal ghall-konklužjoni illi ma jhallasx qabel m'ikun hemm decizioni tal-Qorti.

Il-konvenut fin-nota tal-osservazzjoni tieghu ghalkemm fil-verbal precedent kien qal illi ma jikkontestax il-quantum tad-danni; irrileva illi f'pessima ipotesi m'ghandux ihallas lispejjeż tal-kawża li giet provokata mill-agir tal-attur. Il-Qorti però hija wkoll tal-fehma illi inqas din il-pretensjoni ma hija fundata, l-ewwelnett ghaliex huwa maghruf illi l-prattika hija iili meta d-ditta assikuratrići jkollha dubbju u tippreferixxi illi i-responsabilità tirriżulta minn dečiżjoni tal-Qorti, illi l-ispejjeż tal-kawża thallasha wkoll, hemm il-fatt illi l-konvenut ma ghamel ebda riserva imma semplićement qal lül-attur li ma kienx sejjer ihallas qabel ma jkun hemm dećižjoni mill-Qorti. a darba ma saret ebda riserva da parti tal-konvenut isegwi illi huwa ghandu jĥallas l-ispejjeż tad-dećižjoni li xtaq illi jkolłu qabel m'iĥallas. Dan jidher, iktar ćar meta wieĥed jiftakar illi l-konvenut seta jinvoka l-kondizzjoni Nru. 8 u jgĥid lill-attur illi l-kwistjoni tiĝi riferita lill-arbitru. Dan ma gĥamilx appuntu gĥaliex kien xtaq dećižjoni mill-Qorti.

Aččettat ghalhekk mill-konvenut ir-responsabilità talkolližjoni da parti tal-attur u tal-ammont tad-danni kawžati bilkolližjoni, u stabilita mill-Qorti r-responsabilità tal-konvenut ghar-rifužjoni ta' dawn id-danni, mill-attur imhalias lis-sid talkarozza l-ohra involuta fil-kolližjoni, u kif ukoll tal-ispejjež tal-kawža fi-ammont indikat fic-citazzjoni, billi huma konsegwenzjali ghall-kolližjoni u ghall-ghažla tal-konvenut illi rresponsabilità u l-likwidazzjoni tad-danni ssir per mezz tal-Qrati, isagwi illi t-talba hija pjenament gustifikata;

Ghaldaqshekk tiddećiedi billi tilqa' t-talba bl-ispejjeż kontra l-konvenut.